

# MULTISTOP PRO ULTRASONE ONGEDIERTEVERJAGER

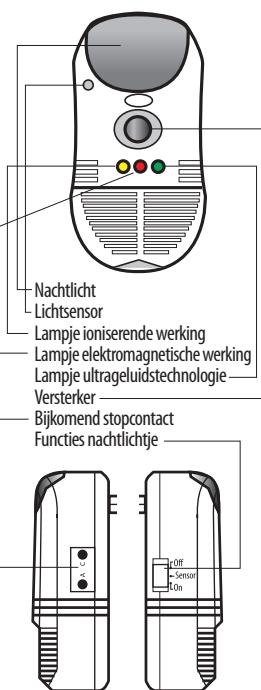
MultiStop Pro is een geavanceerde ultrasone ongedierteverjager die uw leefomgeving beschermt tegen ongewenste indringers zoals spinnen, insecten (muggen, mieren, kakkerlakken, zilvervisjes, pisbebeden, mijten, bedwantsen, ...), muizen en ratten, ziektekienem in de lucht, en slechte geurtjes. Om dit te verwezenlijken combineert het 3 technologieën: ultrasone geluidsgolven, elektromagnetisme en luchtonisatie. Het toestel bevat een luidspreker die onhoorbare ultrasone geluidsgolven uitzendt en een sterke irritatie veroorzaakt bij het ongedierte en hen verdrijft. U kan het werkingsprincipe vergelijken met een radio die voortdurend hetzelfde liedje afspeelt op een scherpe toon. Daarnaast geeft het elektromagnetische impulsen door aan de elektriciteitskabels in het huis via het stopcontact. Deze bescherming richt zich specifiek tegen ongedierte die zich verschuilt in holtes zoals muren en leidingen, en maakt hun omgeving ondraaglijk. Deze technologieën zijn onschadelijk voor mensen, katten, honden, vogels en vissen. Via ionisatie neutraliseert het toestel ook stofdeeltjes (tegen allergien), ziekteverwekkende kienem (bacteriën, virussen, schimmels) en slechte geurtjes in de lucht. U dient het toestel ten slotte enkel in het stopcontact te steken waarna het meteen werkt.

## GEBRUIKSAANWIJZING

- Het apparaat kan een open ruimte tot 300 m<sup>2</sup> beschermen. Plaats één ongedierteverjager per kamer of ruimte waar u last heeft van ongedierte.
- Het apparaat in het stopcontact steken om het te activeren. Controleer dan of de controleslampen branden.
- De **ultrasone** (groene lampje), **elektromagnetische** (rode lampje), en **ioniserende** (gele lampje) functies werken afwisselend en zijn elk voorzien van een controleslampje.
- Aan de linkerzijde van het apparaat zit de schakelaar voor het **nachtlicht**. Schuif de schakelaar naar boven (Off) om uit te zetten, naar beneden (On) om permanent aan te zetten, of plaats in het midden (Sensor) om automatisch te laten branden in het donker.
- Het apparaat heeft een **extra stopcontact** (110-240V~) aan de rechterzijde. U kan dus een ander elektrisch toestel aansluiten op MultiStop Pro.
- Alle obstakels zoals muren, maar vb. ook meubels houden ultrasoon geluid tegen. Harde obstakels zoals muren of ramen kaatsen de geluidsgolven terug, terwijl zachte obstakels zoals zetels, kasten of gordijnen het geluid absorberen en neutraliseren.
- Plaats het apparaat voor een optimale werking dus zeer dicht in de buurt van de plaats van overlast en vermijd (zachte) obstakels op een korte afstand.

## TECHNISCHE KENMERKEN

- Energieverbruik: 8W
- Voltage: 110-240V~
- Frequentie: 50/60Hz
- Beschermd oppervlakte: 300m<sup>2</sup>



## VEILIGHEID



## WAARSCHUWING:

Lees de gebruiksaanwijzing en veiligheidsvoorschriften volledig voor dat u dit apparaat gaat gebruiken.

## GEVAAR: HOGE SPANNING

Trek de stekker uit het stopcontact vooraleer het toestel te onderhouden.

- Het apparaat niet gebruiken wanneer het beschadigd is. Verwijder geen vaste onderdelen en stop geen metalen voorwerpen in het apparaat. Dit kan een elektrische shock veroorzaken.
- Buiten het bereik van kinderen houden. Dit apparaat is geen speelgoed. Laat kinderen er niet mee spelen.
- Dit toestel kan gebruikt worden door kinderen vanaf 8 jaar en personen met een verminderd lichaamselijk, zintuigelijk of geestelijk vermogen of gebrek aan ervaring of kennis als zij toestemming of instructies hebben gekregen voor het gebruik van het product op een veilige manier en de mogelijkheid begrijpen.
- Controleer of de spanning (110-240V~) en frequentie (50/60Hz) overeenkomen met de spanning en frequentie van het stroomnet.

- Als het apparaat of de aansluiting daarvan beschadigd is, het apparaat alleen laten herstellen door de fabrikant om het risico op elektrocute uit te sluiten.
- Het apparaat is enkel geschikt voor gebruik binnehuisens en is niet geschikt voor gebruik in schuren, stallen en gelijkaardige locaties.
- Het apparaat mag niet gebruikt worden op plaatsen waar ontvlambare dampen of explosief stof kan voorkomen.
- Het apparaat is niet waterdicht. Dompel het niet onder in water en schemt het af van hevige regenval.
- Het apparaat interfereert niet met andere elektrische toestellen.
- Het apparaat is onschadelijk voor mens en huisdier. Gebruik dit apparaat echter bij voorkeur niet in de buurt van (knagaah)huisdieren zoals konijnen, cavia's, ... die wel last kunnen ondervinden van het uitgezonden geluid.
- Bewaar deze handleiding. Bij het doorgeven van dit apparaat aan derden moet de handleiding meegegeven worden.

## AFVOEREN VAN DIT TOESTEL

Op dit product staat het symbool van een afvalcontainer. Dit geeft aan dat het niet als ongesorteerd stedelijk afval mag worden verwijderd, maar gescheiden moet worden ingezameld. Informeer u over hoe dit type product volgens de plaatselijke voorschriften ingezameld moet worden. Deze maatregel heeft als doel schade aan het milieu en de menselijke gezondheid te voorkomen, en het duurzame hergebruik van materiële hulpbronnen te bevorderen.

## TERUGSTUREN VAN EEN DEFECT TOESTEL

Wij raden aan om bij een defect altijd eerst de gebruiksaanwijzing door te nemen of uw winkelpunt te contacteren. Bij het opsturen van een defect onderdeel of toestel (onder garantie) zijn de volgende voorwaarden en aanbevelingen van toepassing:

- Bezorg het toestel terug aan uw winkelpunt of stuur het op naar de BSI Hersteldienst, Deerlijkstraat 57, B-8570 Vichten, België. (Let op: de wettelijke garantie is niet van toepassing voor schade ontstaan door dit transport.)
- Een **bewijs met daarop de aankoop of leverdatum** dient voorgelegd te worden aan het winkelpunt.
- Voorzie steeds een kopie van het **aankoop- of leverbewijs** in de verpakking.
- Stuur het toestel terug in de originele verpakking of in een transportbestendige verpakking van gelijkaardige kwaliteit.
- De verzendingskosten voor het opsturen van het toestel naar het winkelpunt of de hersteldienst zijn niet ten laste van de producent.
- Wanneer de garantie niet van toepassing is, zullen kosten voor onderdelen, herstelling, handeling en verzending worden aangerekend. Vaste kosten (excl. BTW) bedragen daogaans: € 80 herstekost per uur, € 20 handelings- en verzendingskosten. Kosten voor onderdelen verschillen. Neem contact op met BSI voor een prijsopgave.

## GARANTIEVOORWAARDEN

1. Voorzie steeds een kopie van het **aankoop- of leverbewijs** in de verpakking. Zonder deze informatie kan BSI de aanvraag niet behandelen.
2. De garantieperiode van toepassing op dit toestel bedraagt 2 jaar vanaf leverdatum bij uitsluitend privégebruik. Deze garantie heeft betrekking op alle defecten aan het toestel die aanwijsbaar op material- of fabricagefouten berusten bij normaal gebruik, andere dan de uitzonderingen op de garantievoorwaarden, hier en in de handleiding of bijsluiter vermeld. Indien het toestel voldoet aan deze voorwaarden wordt het kosteloos hersteld.
3. De wettelijke garantie houdt niet in dat het toestel automatisch vervangen zal worden of dat vergoedingen of terugbetalingen opeisbaar zijn.
4. De garantie zal worden betwist bij herstellingen nodig als gevolg van defecte batterijen, normale slijtage, kapotte fragiele onderdelen en verwaarloosbare defecten.
5. Het toestel valt onder de uitzonderingen op de garantie van BSI indien het niet werd gebruikt volgens de voorschriften vermeld in de handleiding of bijsluiter. De garantie vervalt oa. indien er schade ontstaan is door verkeerde of gebrekrijke installatie, toepassing, onderhoud, niet aanbevolen aanpassingen aan het toestel, of het gebruik van niet-originele onderdelen of niet-compatibele chemicaliën.
6. Het toestel valt onder de uitzonderingen op de garantie van BSI bij abnormale schade ontstaan door toedoen of nalatigheid van de gebruiker of zijn omgeving na aankoop van het toestel.
7. Enkel BSI bepaalt of de vervanging of herstelling onder zijn garantievoorwaarden valt.

# MULTISTOP PRO ANTINUISIBLES À ULTRASONS

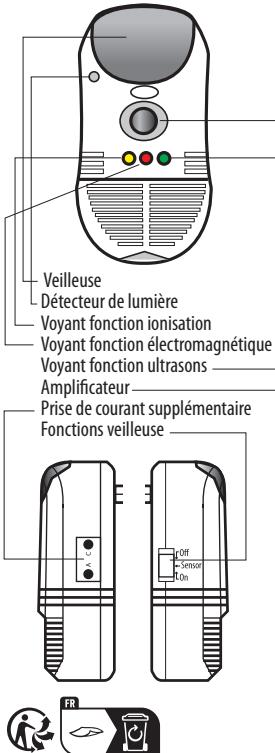
MultiStop Pro est un antinuisibles à ultrasons de nouvelle génération, qui protège votre environnement contre les intrus tels que les araignées, les insectes (moustiques, fourmis, cafards, poissons d'argent, cloportes, acariens, punaises, etc.), les souris et les rats, les germes pathogènes dans l'air et les mauvaises odeurs. A cet effet il utilise 3 technologies: des ultrasons, l'électromagnétisme et l'ionisation de l'air. L'appareil contient un haut-parleur qui émet des ondes sonores à ultrasons, ce qui dérange fortement ces nuisibles et les repousse. De plus, l'Interior+ utilise aussi une autre technologie : l'électromagnétisme. Il transmet des impulsions électromagnétiques aux câbles électriques de la maison par la prise de courant. Cette protection cible spécifiquement les nuisibles qui se cachent dans des cavités telles que les murs et conduits, et rend leur environnement invivable. Les technologies sont inoffensives pour les humains, les chats, les chiens, les oiseaux et les poissons. Par l'ionisation, l'appareil neutralise également la poussière, les germes pathogènes et les mauvaises odeurs dans l'air. Branchez l'appareil à une prise pour l'activer. Il suffit tout simplement de brancher l'appareil à une prise pour chasser les nuisibles.

## MODE D'EMPLOI

- L'appareil peut protéger un espace ouvert de 300 m<sup>2</sup> maximum. Placez un antinuisibles dans chaque pièce ou espace touché par le problème.
- Branchez l'appareil à une prise pour l'activer. Ensuite, vérifiez si le voyant LED rouge (Power) est allumé.
- Les fonctions **d'ultrasons** (lumière verte), **électromagnétiques** (lumière rouge) et **ionisantes** (lumière jaune) fonctionnent en alternance et sont équipées chacune d'un voyant de contrôle.
- À gauche de l'appareil se trouve le commutateur pour la **veilleuse**. Faites glisser le commutateur vers le haut (Off) pour l'éteindre, vers le bas (On) pour l'allumer en permanence, ou mettez-le au milieu (Sensor) pour l'allumer automatiquement dans le noir.
- Sur le côté droit, l'appareil dispose d'une **prise supplémentaire** (110-240V~). Il est donc possible de brancher un autre appareil électrique au MultiStop Pro.
- Tous les obstacles tels que les murs – mais aussi les meubles, par exemple – arrêtent les ultrasons. Les obstacles durs tels que les murs ou les fenêtres renvoient les ondes sonores, tandis que les obstacles mous tels que les sièges, les armoires ou les rideaux absorbent et neutralisent le son.
- Pour qu'il fonctionne au mieux, placez donc l'appareil très près de l'endroit où se trouvent les nuisibles et évitez de le placer trop près d'obstacles (mous).

## CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

- Consommation d'énergie: 0.8W
- Entrée: 110-240V~
- Fréquence secteur: 50/60 Hz
- Zone protégée: 300m<sup>2</sup>



## SÉCURITÉ



## ATTENTION:

Lisez entièrement la notice d'utilisation et les consignes de sécurité avant d'utiliser cet appareil.



## DANGER: HAUTE TENSION

Ne faites pas l'entretien quand l'appareil est branché à la prise de courant.

- N'utilisez pas l'appareil s'il est endommagé. N'enlevez pas de composants fixes et n'insérez pas d'objets métalliques dans l'appareil. Cela peut provoquer un choc électrique.
- Tenir hors de la portée des enfants. Cet appareil n'est pas un jouet, ne laissez pas jouer des enfants avec.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience ou de connaissances, si elles ont reçu l'autorisation ou les instructions nécessaires pour utiliser le produit de manière sûre et si elles comprennent les risques.
- Vérifiez si la tension (110-240V-) et la fréquence de secteur (50/60 Hz) correspondent à la tension et à la fréquence du réseau électrique.
- Quand l'appareil ou le câble de connexion sont endommagés, il peut seulement être réparé par le fabricant afin d'éviter le risque d'électrocution.
- Uniquement qualifié pour utilisation à l'intérieur. Ne peut pas être utilisé dans des remises, des étables et des lieux similaires.
- L'appareil ne peut pas être utilisé dans des endroits où la présence de vapeurs inflammables ou de poussières explosives est probable.
- L'appareil n'est pas étanche à l'eau. Ne le plongez pas dans l'eau et protégez-le des fortes pluies.
- L'appareil ne provoque pas d'interférences avec d'autres appareils électriques.
- L'appareil est sans danger pour les humains et les animaux domestiques. Cependant, il est préférable de ne pas utiliser cet appareil à proximité d'animaux domestiques (rongeurs) tels que les lapins, les cobayes, etc., susceptibles d'être affectés par les ondes sonores qu'il émet.
- Conservez cette notice d'utilisation. En cas de transmission de l'appareil à un tiers, celui-ci doit être remis avec le manuel d'utilisation.

## ÉLIMINATION DU PRODUIT

Ce produit porte le symbole d'un bac à ordures. Cela indique qu'il ne doit pas être jeté avec les déchets domestiques non triés, mais doit faire l'objet d'une collecte séparée. Informez-vous sur la manière d'éliminer ce type de produit selon votre réglementation locale. L'objectif de cette mesure est de prévenir les atteintes à l'environnement ou à la santé des personnes et de promouvoir la réutilisation durable des matériaux.

## REVOI D'UN APPAREIL DÉFECTUEUX

À chaque défaut nous recommandons de nous reporter au mode d'emploi ou de contacter votre revendeur. Lors de l'envoi d'un appareil (sous garantie), les conditions et recommandations suivantes sont applicables:

- L'appareil doit être ramené au point de vente où envoyé au BSI Service de Réparation, Deerlijkstraat 57, B-8570 Vichte, Belgique. (Attention: la garantie n'est pas applicable pour des dommages à cause de ce transport).
- Afin de réclamer la garantie, une preuve avec la date d'achat ou de livraison doit être présentée au point de vente.
- Ajoutez toujours une copie du certificat d'achat ou du livraison dans l'emballage.
- Il est fort conseillé de renvoyer le produit dans l'emballage d'origine ou dans un emballage solide d'une qualité semblable.
- Les frais d'expédition pour l'appareil de l'utilisateur au point de vente ou au service de réparation ne sont pas à la charge du producteur.
- Si la garantie n'est pas valable, des frais pour les pièces, la réparation, le traitement et le renvoi seront calculés. Frais fixes (excl. TVA) s'élèvent généralement à: € 80 coût de réparation par heure, € 20 coût de traitement et de renvoi. Les coûts des pièces diffèrent. Vous pouvez contacter BSI pour un devis.

## CONDITIONS DE GARANTIE

- Ajoutez toujours une copie du certificat d'achat ou du livraison dans l'emballage. Sans ces informations BSI ne peut pas traiter la demande.
- Cet appareil est garanti uniquement en cas d'usage privé et exempt de défauts de matière et de fabrication dans des conditions d'usage normal, pour une période de 2 ans à partir de la date de livraison, et exempt les exceptions sur les conditions de la garantie, mentionnées ici et dans le mode d'emploi ou la notice. Si l'appareil convient à ces conditions, il sera réparé gratuitement.
- L'application de la garantie ne donne pas le droit sur un remplacement complet ou des dommages et intérêts.
- La garantie sera contestée en cas de réparations à cause de batteries défectueuses, d'usage normal, de parts fragiles cassées et de défauts insignifiants.
- L'appareil ne convient pas aux conditions de garantie de BSI, si il n'a pas été utilisé conformément aux instructions d'utilisation mentionnées dans le mode d'emploi ou la notice. La garantie ne s'appliquera pas en cas de dommages à cause d'une installation, application ou entretien incorrect(e) ou imprécise(s), et à cause de modifications à l'appareil ou une utilisation de composants ou de produits chimiques incompatibles.
- L'appareil ne convient pas aux conditions de garantie de BSI quand il y a des dégâts anormaux occasionnés par l'utilisateur, sa négligence ou son environnement après l'achat de l'appareil.
- BSI seul détermine si le remplacement ou la réparation convient à ses conditions de garantie.